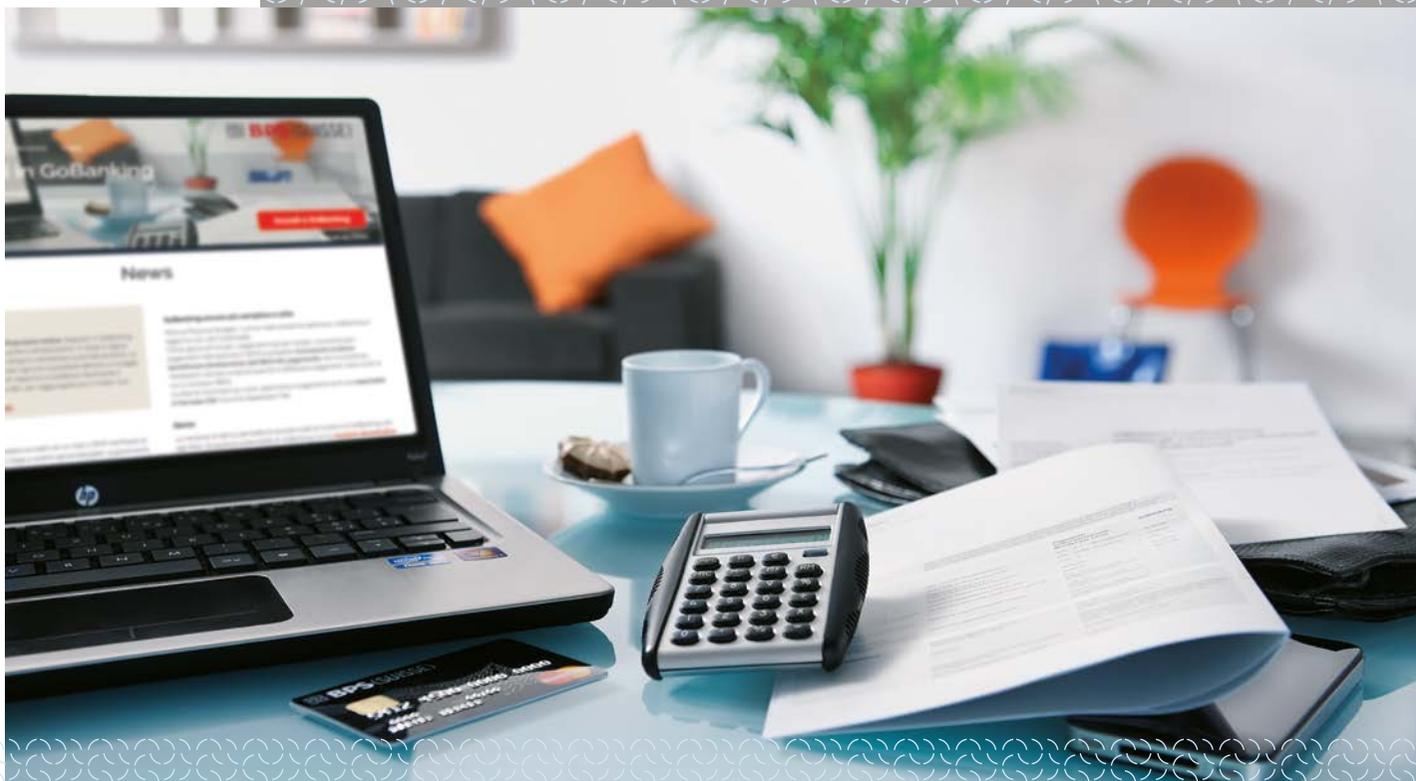


TARIFS TRAFIC DES PAIEMENTS

valable depuis le 1^{er} juillet 2018

**Direction Générale**

Via Giacomo Luvini 2a, CH-6900 Lugano
Tél. +41 58 855 30 00, Fax +41 58 855 30 15

Siège Principal

Via Maggio 1, CH-6900 Lugano
Tél. +41 58 855 31 00, Fax +41 58 855 31 15

Direct Banking

Tél. +41 58 855 00 60

Call Center / Free Call

00800 800 767 76

SWIFT: POSOCH22

Clearing: 8252

www.bps-suisse.ch

**La Banque
ouverte au dialogue**

TARIFS TRAFIC DES PAIEMENTSvalable depuis le 1^{er} juillet 2018

Versements en compte	Tous les versements en faveur de comptes à la Banca Popolare di Sondrio (SUISSE), de même les virements de compte à compte pour le même client, sont gratuits. Les frais exigés par la Poste ou par des banques tierces sont, le cas échéant, à la charge du client.
-----------------------------	--

Ordres de paiements	Tarif CHF par:	CHF/EUR en Suisse	EUR en UE/EEE standard SEPA[°]	Autres paiements internationaux et devises étrangères en Suisse
Tous les frais imputés par des tiers (tels que les frais postaux et de banques tierces) sont débités.	- ordre individuel - ordre permanent			
	GoBanking	Gratuit	1.--	4.--
*1 Disponible sur www.bps-suisse.ch ou sous forme papier (fournie sur demande, gratuitement)	BPS Pay - formulaire de versement *1	5.-- ordre individuel 1.-- ordre permanent	5.--	10.--
*2 Fourni gratuitement	BPS Direct - formulaire pour bulletins de versement *2	0.40 par bulletin	--	--

Prestations supplémentaires	Tarif CHF	
	Débits directs LSV et SEPA DEBIT DIRECT	Gratuit
	Ordre de paiement DTA en CHF	Gratuit
*3 avec formulaire BPS Payroll, autrement au coût normal des versements	Elaboration de liste salaires	Gratuit *3
	Modification de liste salaires	5.-- par ordre *3

[°] SEPA Les paiements effectués par l'espace SEPA (Single Euro Payments Area) permettent de transférer des euros au sein de la zone UE/EEE, Suisse et Monaco, en bénéficiant d'une réduction des coûts. Le montant est crédité sur le compte du destinataire dans les 3 jours ouvrables qui suivent. Les paiements SEPA n'entraînent pas de frais de tiers, ce qui signifie que le total du montant de transfert sera versé au bénéficiaire. Il n'est toutefois pas exclu que, par la suite, une banque à l'étranger perçoive des frais du bénéficiaire. Les paiements SEPA doivent respecter les caractéristiques suivantes:

- Ils sont adressés à une banque qui adhère à l'espace SEPA.
- Le compte du bénéficiaire est indiqué par IBAN.
- Le BIC de la banque du bénéficiaire est indiqué.
- Les frais découlant du paiement sont partagés à parts égales entre le donneur d'ordre et le bénéficiaire.
- Aucune communication à la banque du bénéficiaire.

Pour le cas où les critères mentionnés ne seraient pas respectés, la Banque appliquera les tarifs d'exécution normaux prévus pour les versements en euros.

Autres coûts	Tarif CHF	
Ordres CCP individuels et multiples envoyés sans formulaire BPS Direct	5.-- majoration par rapport au coût normal des versements	
Ordres de paiement par téléphone, fax, lettre ou au guichet	15.-- majoration par rapport au coût normal des versements	
Ordres de paiement urgents	15.-- majoration par rapport au coût normal des versements	
Ordres de paiement sans indication d'IBAN/BIC	15.-- majoration par rapport au coût normal des versements	
Rappels et/ou interventions auprès de banques pour paiements, etc.	Frais effectifs, min. CHF 20.--	
Confirmations de paiement par Swift	30.--	
*4 Gratuit si l'ordre permanent est enregistré dans GoBanking	Modification par nos soins de l'ordre permanent	5.-- *4
	Frais supplémentaires	
*5 Pour les clients domiciliés en Suisse ou dans la Principauté du Liechtenstein la TVA est calculée en sus du débit	Recherches diverses (inclus recherche d'adresse)	Tarif horaire 100.-- *5/6
	Emission de relevés bancaires	Tarif minimum 20.-- *5/6
*6 Calculées selon le temps de travail effectif	Découverts en comptes non autorisées sur demande	
	Impression documents	Sur demande

Formulaires	Tarif CHF	
	Remise de bulletins de versement rouges (BV)	0.10 par exemplaire *7
	Remise de bulletins de versement orange (BVR et BVRB)	Gratuit
	Fourniture de formulaires BPS Pay sur papier	Gratuit
	Fourniture de formulaires BPS Direct	Gratuit
	Encaissement de bulletins de versement rouges (BV)	Débit des frais de tiers
	Encaissement de bulletins de versement orange (BVRB)	Gratuit
	Fichier BVRB, téléchargé via GoBanking	Gratuit
*7 Pour les clients domiciliés en Suisse ou dans la Principauté du Liechtenstein la TVA est calculée en sus du débit.	Fichier BVRB par courrier, fréquence journalière / hebdomadaire	CHF 500.-- annuels
	Fichier BVRB par courrier, fréquence mensuelle	CHF 125.-- annuels

TARIFS TRAFIC DES PAIEMENTSvalable depuis le 1^{er} juillet 2018

Encaissement	Crédit immédiat "sauf bonne fin"	Tarif chèque minimum par remise CHF
	Chèques de notre Banque	Gratuit
	Chèques en CHF	10.--
	Swiss Bankers Travelers Cheques	Gratuit
	Autres chèques de voyage en CHF et devises ^{*8}	5.--
	Chèques en devises étrangères	20.--
^{*8} Les conversions sont effectuées au cours d'achat des billets		
	Crédit "après encaissement"	Tarif par chèque CHF
La décision définitive sur le type de crédit appartient à la Banque	Chèques en CHF et devises étrangères	40.--
	Crédit immédiat "sauf bonne fin"	Tarif par chèque CHF
	Chèques de notre Banque	40.-- plus frais d'envoi express et d'assurance éventuels

Frais supplémentaires		Tarif par chèque CHF
	Frais éventuels exigés par les banques correspondantes	Au prix coûtant
	Retour de chèques impayés et/ou contestés	30.--
	Blocage de chèques personnels en cas de perte ou de vol	30.--
	Demande de consultation, rappels auprès de la banque correspondante	30.-- (minimum)

Modification des conditions

La banque se réserve le droit de modifier à tout moment les conditions indiquées dans la présente grille tarifaire.